

KLARSTEIN NIELSVTK
TEIN NIELSVTK KLAR
KLARSTEIN NIELSVTK
TEIN NIELSVTK KLAR
KLARSTEIN NIELSVTK
TEIN NIELSVTK KLAR
KLARSTEIN NIELSVTK

KLARSTEIN

Kuchenka mikrofalowa

Szanowni Klienci,

gratulujemy serdecznie zakupu urządzenia. Aby zapobiec ewentualnym uszkodzeniom, należy uważnie przeczytać poniższe informacje i wskazówki oraz postępować zgodnie z nimi. Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji i niewłaściwym użytkowaniem.

SPIS TREŚCI

Wskazówki dot. bezpieczeństwa 4

Widok urządzenia 8

Ustawianie 9

Panel sterowania i obsługa 10

Wskazówki dot. naczyń 12

Czyszczenie i konserwacja 14

Wyszukiwanie i usuwanie usterek 15

Wskazówki dot. utylizacji 16

DANE TECHNICZNE

Numer katalogowy	10032640, 10032641
Zasilanie	230 V~ 50 Hz
Zużycie prądu	1050 W
Moc mikrofalówki	700 W
Moc grilla	1000 W
Pojemność (komora gotowania)	20 l

WSKAZÓWKI DOT. BEZPIECZEŃSTWA

Wskazówki dot. promieniowania mikrofalowego

- Nie używać tego urządzenia, gdy drzwiczki są otwarte, ponieważ naraża to użytkownika na szkodliwe promieniowanie mikrofalowe. Nie wolno manipulować blokadą bezpieczeństwa ani uniemożliwiać jej działania.
- Nie umieszczać żadnych przedmiotów między przodem urządzenia a drzwiczkami i upewnić się, że na powierzchniach uszczelniających nie ma brudu lub pozostałości środków czyszczących.
- Jeśli drzwiczki lub uszczelka drzwiczek są uszkodzone, urządzenie może być użyte ponownie dopiero po naprawieniu uszkodzenia przez fachowca.

Ogólne informacje dotyczące bezpieczeństwa

Aby zminimalizować ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym, uszkodzenia mienia i/lub obrażeń ciała lub nadmiernej ekspozycji na mikrofałe podczas korzystania z urządzenia, należy przestrzegać poniższych środków ostrożności:

- Przeczytać i postępować zgodnie z instrukcjami dotyczącymi promieniowania mikrofalowego.
- Ten produkt nie jest przeznaczony dla osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych albo bez doświadczenia i wiedzy, chyba że są one poinstruowane o użytkowaniu produktu przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo lub przez nią nadzorowane. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja mogą być wykonywane przez dzieci wyłącznie pod nadzorem. Urządzenie i kabel należy przechowywać poza zasięgiem dzieci poniżej 8 roku życia.
- Urządzenie i kabel należy przechowywać poza zasięgiem dzieci poniżej 8 roku życia.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez dział obsługi klienta, aby zapobiec zagrożeniu.
- Upewnić się, że urządzenie jest wyłączone podczas wymiany żarówki, aby uniknąć porażenia prądem.
- Wykonywanie napraw obejmujących otwieranie obudowy chroniącej przed promieniowaniem mikrofalowym jest niebezpieczne dla laika.
- Nie wolno podgrzewać płynów i żywności w zamkniętych pojemnikach.
- Podczas podgrzewania potraw w plastikowych lub kartonowych pojemnikach należy monitorować pracę kuchni mikrofalowej.
- Należy używać wyłącznie akcesoriów odpowiednich do kucharek mikrofalowych.
- Jeśli z urządzenia wydobywa się dym, wyłączyć urządzenie i odłączyć przewód zasilający. Trzymać drzwi zamknięte, aby zdusić ewentualne płomienie.

- Podczas podgrzewania napojów w kuchence mikrofalowej mogą się one zagotować. Dlatego należy obchodzić się ostrożnie z pojemnikiem.
- Wymieszać lub wstrząsnąć zawartość butelek z mlekiem i szklanych pojemników z pokarmem dla niemowląt.
Sprawdzić temperaturę przed spożyciem.
- Jajek w skorupkach i całych jajek gotowanych na twardo nie należy podgrzewać w kuchence mikrofalowej, ponieważ mogą eksplodować nawet po zakończeniu procesu podgrzewania.
- Regularnie czyścić mikrofalówkę i usuwać resztki jedzenia.
- Zaniedbanie utrzymania kuchenki mikrofalowej w czystości może prowadzić do zniszczenia powierzchni, co ma negatywny wpływ na żywotność mikrofalówki i może spowodować zagrożenie.
- Aby uniknąć przegrzania, nie wolno wbudowywać urządzenia. (Nie dotyczy to urządzeń do zabudowy).
- Używać wyłącznie czujnika temperatury przeznaczonego do kuchenki mikrofalowej.
- Kuchenka mikrofalowa nie może być zabudowana w szafce.
- To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i podobnych obiektach.
- Kuchenka mikrofalowa jest przeznaczona do podgrzewania potraw i napojów. Suszenie żywności, odzieży i podgrzewanie wkładek rozgrzewających, papci, gąbek, wilgotnych ręczników itp. może prowadzić do obrażeń ciała lub pożaru.
- Nie wkładać do kuchenki mikrofalowej metalowych pojemników na żywność lub napoje.
- Nie czyścić urządzenia myjką parową.
- Urządzenie jest wolnostojące.
- Tył urządzenia musi być skierowany w stronę ściany.
- Urządzenie nie nadaje się do pracy z timerem zewnętrznym.
- Niektóre części nagrzewają się podczas pracy.
- Jeśli urządzenie działa w trybie łączonym, dzieci mogą używać kuchenki tylko pod nadzorem osoby dorosłej ze względu na dużą ilość wytwarzanego ciepła.
- Powierzchnia szafki, w której zabudowano kuchenkę mikrofalową, może bardzo się nagrzać.
- Ta kuchenka mikrofalowa jest przeznaczona do podgrzewania potraw i napojów. Suszenie żywności lub odzieży oraz podgrzewanie wkładek rozgrzewających, papci, gąbek, wilgotnej odzieży itp. może prowadzić do obrażeń i pożaru.

Uziemienie urządzenia



ZAGROŻENIE

Niebezpieczeństwo porażenia prądem! Dotknięcie niektórych elementów wewnętrznych może spowodować poważne obrażenia lub śmierć. Nie demontować urządzenia.



OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo porażenia prądem! Nieprawidłowe uziemienie urządzenia może spowodować porażenie prądem. Nie podłączać urządzenia do gniazdka elektrycznego, dopóki nie zostanie prawidłowo uziemione i zainstalowane.

- To urządzenie musi być uziemione. W przypadku zwarcia uziemienie zmniejsza ryzyko porażenia prądem elektrycznym, umożliwiając odpływ prądu elektrycznego przez przewód o najmniejszym oporze (przewód ochronny).
- To urządzenie jest wyposażone w kabel zasilający z przewodem uziemiającym i wtyczkę z uziemieniem. Wtyczkę można podłączać tylko do prawidłowo zainstalowanego i uziemionego gniazdka.
- Skonsultować się z działem obsługi klienta lub wykwalifikowanym elektrykiem, jeśli nie rozumiesz w pełni instrukcji dotyczących uziemienia lub jeśli nie masz pewności, czy urządzenie jest prawidłowo uziemione.
- Jeśli to możliwe, nie używać przedłużacza.
- W zestawie znajduje się krótki kabel zasilający, aby zmniejszyć ryzyko zaczepienia lub potknięcia się o niego.

Jeśli konieczne jest użycie dłuższego kabla lub przedłużacza:

- Dopuszczalne napięcie przedłużacza powinno być co najmniej tak wysokie jak napięcie urządzenia.
- Natężenie prądu podłączonego urządzenia nie może przekraczać maksymalnego natężenia prądu kabla zasilającego.
- Dłuższy kabel należy ułożyć w taki sposób, aby nie zwisał nad krawędzią stołu lub półki, aby małe dzieci nie mogły go pociągnąć, i nie układać go w miejscach, w których można by się o niego potknąć.



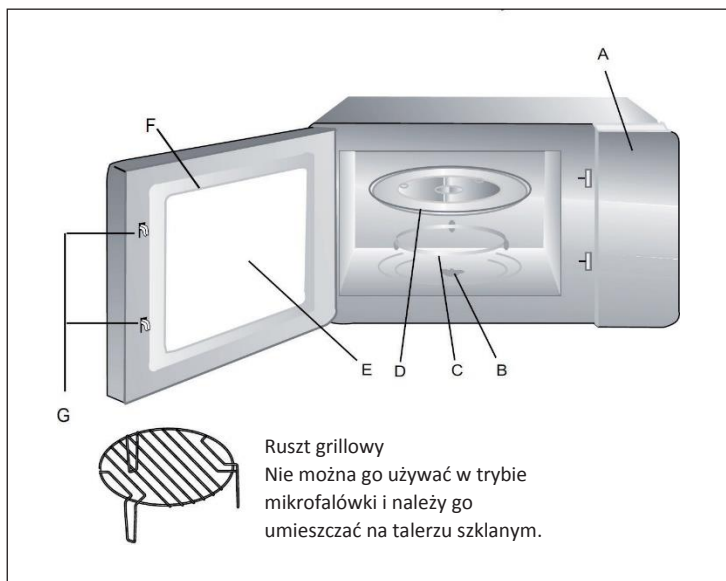
UWAGA

Ryzyko odniesienia obrażeń! Wykonywanie prac konserwacyjnych lub napraw urządzenia, które obejmują zdjęcie osłony ochronnej kuchenki mikrofalowej, jest niebezpieczne dla osób nie posiadających odpowiednich kwalifikacji.

Przeczytać rozdziały „Materiały, których można używać w kuchenie mikrofalowej” i „Materiały, których nie należy używać w kuchenie mikrofalowej”. Używanie w kuchenie mikrofalowej niektórych niemetalowych przyborów może nie być bezpieczne. W razie wątpliwości można wykonać następujący test:

1. Napełnić pojemnik nadający się do stosowania w kuchenie mikrofalowej filiżanką zimnej wody (250 ml) i umieścić go w kuchenie mikrofalowej wraz z testowanym przyborem.
2. Włączyć kuchenkę mikrofalową na najwyższym poziomie mocy na około 1 minutę.
3. Następnie delikatnie dotknąć przyboru. Jeśli jest ciepły, nie nadaje się do użytku w kuchenie mikrofalowej.
4. Nigdy nie przekraczać czasu podgrzewania wynoszącego jedną minutę.

WIDOK URZĄDZENIA



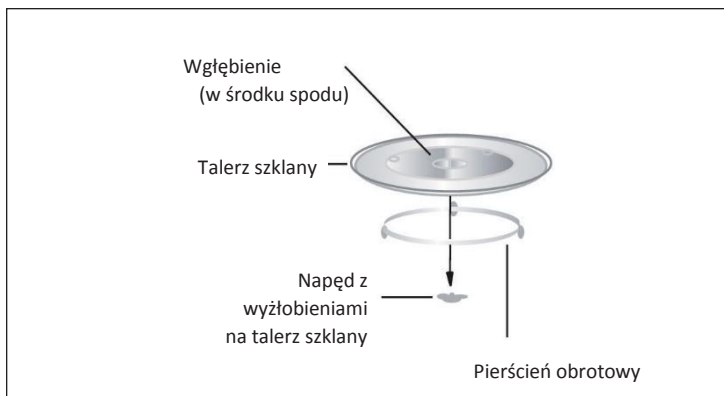
A	Panel sterowania
B	Napęd
C	Pierścień obrotowy
D	Talerz szklany
E	Wziernik
F	Drzwiczki
G	Blokada bezpieczeństwa

USTAWIENIE

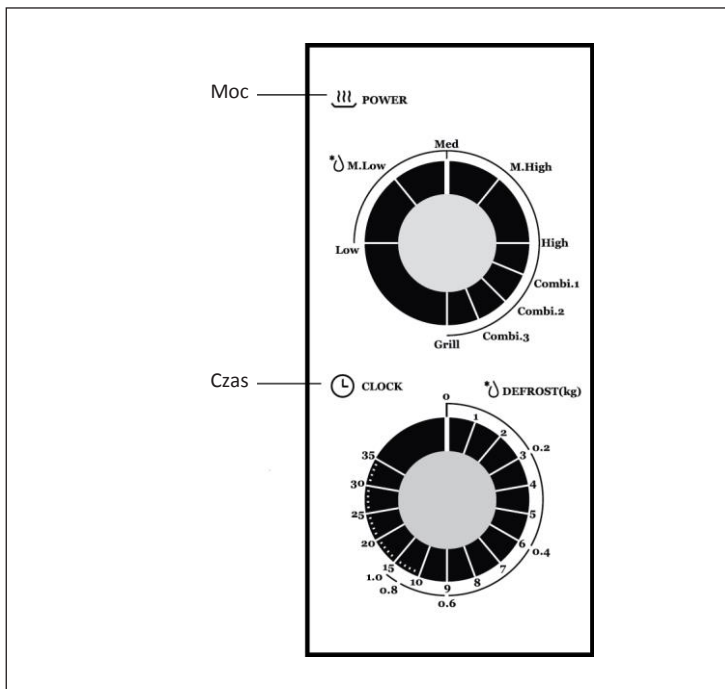
- Ustawić urządzenie na płaskiej powierzchni zapewniającej dostatecznie dużo miejsca na wlot i wylot powietrza.
- Wysokość nad powierzchnią ustawienia musi wynosić 85 cm.
- Tył urządzenia musi być skierowany do ściany. Pozostawić minimalny odstęp 30 cm nad urządzeniem i 20 cm po bokach.
- Nie zdejmować nóżek umieszczonych na spodzie urządzenia.
- Zablokowanie wlotu i wylotu powietrza spowoduje uszkodzenie urządzenia.
- Ustawić kuchenkę mikrofalową jak najdalej od odbiorników radiowych i telewizyjnych. Działanie urządzenia może powodować zakłócenia pracy radia i telewizora.
- Podłączyć urządzenie do standardowego gniazdka sieciowego. Upewnić się, że napięcie i częstotliwość odpowiadają informacjom na tabliczce znamionowej.
- Uwaga: nie umieszczać urządzenia nad okapem wyciągowym lub innymi urządzeniami generującymi ciepło. W przeciwnym razie urządzenie może ulec uszkodzeniu.

Wkładanie talerza obrotowego

1. Nigdy nie umieszczać talerza szklanego do góry dnem w kuchence mikrofalowej. Talerz szklany nie może być uszkodzony.
2. Podczas pracy kuchenki mikrofalowej należy zawsze używać talerza szklanego i pierścienia obrotowego.
3. Podczas przygotowywania wszystkie potrawy i pojemniki na żywność należy umieścić na talerzu szklanym.
4. Jeśli talerz szklany lub pierścień obrotowy są pęknięte lub złamane, skontaktować się z działem obsługi klienta.



PANEL STEROWANIA I USTAWIENIA



1. Aby ustawić moc, przekręcić pokrętkę POWER w żądane położenie.
2. Aby ustawić czas przygotowania, przekręcić pokrętkę TIMER w żądane położenie.
3. Po ustawieniu mocy i czasu przygotowania urządzenie uruchamia się automatycznie.
4. Po upływie czasu przygotowania urządzenie wyłącza się, emitując sygnał dźwiękowy.
5. Jeśli urządzenie nie jest używane, pokrętkę czasu przygotowania powinien zawsze znajdować się w pozycji „0”.

Ustawienia i zakres zastosowania

Funkcja	Moc	Zakres zastosowania
Low	17% mocy mikrofalówki	Rozmrażanie żywności
Med. Low (rozmrężanie)	33% mocy mikrofalówki	Podgrzewanie zupy/dań jednogarnkowych, zmiękczenie masła lub rozmrażanie
Med.	55% mocy mikrofalówki	Dania jednogarnkowe, ryba
Med. High	77% mocy mikrofalówki	Ryż, ryba, kurczak, mięso mielone
High	100 % mocy mikrofalówki	Podgrzewanie, gotowanie mleka, wody, warzywa, napoje

Funkcja	Moc	Zakres zastosowania
Combi. 1	80% mocy grilla, 20 % mocy mikrofalówki	Kiełbasa, jagnięcina, kebab, owoce morza, stek
Combi. 2	70 % mocy grilla, 30 % mocy mikrofalówki	Kawałki kurczaka, pierś z kurczaka, kotlet schabowy
Combi. 3	60 % mocy grilla, 40 % mocy mikrofalówki	Cały kurczak
Grill	100% mocy grilla	Pieczony chleb, pokrojone potrawy

Wskazówka: przy wyjmowaniu potrawy z kuchenki mikrofalowej upewnić się, że kuchenka mikrofalowa jest wyłączona, przekręcając pokrętkę TIMER w pozycję „0”. Niezastosowanie się do tego i włączenie kuchenki mikrofalowej bez jedzenia w środku może spowodować przegrzanie i uszkodzenie magnetronu.

WSKAZÓWKI DOT. NACZYŃ

Materiały, których można używać w kuchence mikrofalowej:

Akcesoria	Uwagi
Folia aluminiowa	Tylko do przykrycia. Małych, gładkich kawałków można używać do przykrywania cienkich kawałków mięsa lub drobiu, aby zapobiec ich rozgotowaniu. Jeśli folia znajduje się zbyt blisko ścianek kuchenki mikrofalowej, może powodować iskrzenie. Folia powinna znajdować się co najmniej 2,5 cm od ścianek kuchenki mikrofalowej.
Ceramiczne naczynia żaroodporne	Postępować według wskazówek producenta. Spód naczyń ceramicznych musi znajdować się co najmniej 5 mm nad pierścieniem obrotowym. Nieprawidłowe użycie może spowodować pęknięcie pierścienia obrotowego.
Naczynia stołowe	Używać wyłącznie naczyń stołowych przeznaczonych do kuchenki mikrofalowej. Postępować według wskazówek producenta. Nie używać pękniętych lub wyszczerbionych naczyń stołowych.
Dzbanki szklane	Zdjąć zawsze pokrywkę. Używać go tylko do momentu, gdy potrawa będzie ciepła. Większość naczyń szklanych nie jest żaroodporna i może pęknąć.
Wyroby szklane	Używać wyłącznie żaroodpornych wyrobów szklanych. Upewnić się, że wyroby szklane nie są pokryte metalową powłoką. Upewnić się, że w woreczku jest szczelina, przez którą może wydostać się para.
Woreczki do gotowania przeznaczone do mikrofalówki	Postępować według wskazówek producenta. Nigdy nie zamykać metalowym zaciskiem woreczków do gotowania przeznaczonych do mikrofalówki. Upewnić się, że w woreczku jest szczelina, przez którą może wydostać się para.
Talerze papierowe i kubki papierowe	Nadają się tylko do krótkotrwałego podgrzewania. Nie zostawiać ich bez nadzoru podczas podgrzewania.

Akcesoria	Uwagi
Ręczniki papierowe	Do przykrywania potraw, które są podgrzewane, i do wchłaniania tłuszczu. Używać go tylko pod nadzorem podczas krótkotrwałego podgrzewania potraw.
Papier pergaminowy	Używać go jako przykrycia, aby uniknąć rozpryskiwania.
Plastik	Używać wyłącznie plastiku przeznaczonego do kuchenek mikrofalowych. Postępować według wskazówek producenta. Na plastiku powinno znajdować się oznaczenie „Nadaje się do użytku w kuchence mikrofalowej”. Niektóre plastikowe pojemniki mięknią, gdy żywność w pojemniku ulega nagrzaniu. „Woreczki do gotowania” i szczelnie zamknięte torebki plastikowe powinny być rozcięte, przebite lub posiadać wentylację, jak wskazano na odpowiednim opakowaniu.
Folia spożywcza	Używać wyłącznie folii spożywczej przeznaczonej do kuchenek mikrofalowych. Używać jej do przykrycia żywności, a tym samym zatrzymania zawartej w niej wilgoci. Upewnić się, że folia spożywcza nie dotyka bezpośrednio żywności.
Termometr	Używać wyłącznie termometrów przeznaczonych do kuchenek mikrofalowych (termometrów do mięsa).
Papier woskowany	Używać woskowanego papieru jako przykrycia, aby uniknąć rozpryskiwania i utrzymać wilgoć w żywności.

Materiały, których nie należy używać w kuchence mikrofalowej:

Akcesoria	Uwagi
Blacha aluminiowa	Może powodować iskrzenie. Umieścić żywność w pojemniku nadającym się do użytku w kuchenkach mikrofalowych.
Pojemnik na żywność z klamrą metalową	Może powodować iskrzenie. Umieścić żywność w pojemniku nadającym się do użytku w kuchenkach mikrofalowych.
Akcesoria metalowe lub akcesoria z elementami metalowymi	Metal chroni żywność przed energią mikrofalową. Metalowe ramki mogą powodować iskrzenie.
Klamry metalowe	Mogą powodować iskrzenie i wywołać pożar w kuchence mikrofalowej.
Torebki papierowe	Mogą wywołać pożar we wnętrzu mikrofali.
Tworzywo piankowe	Pod wpływem wysokiej temperatury tworzywo piankowe może się stopić lub zanieczyścić płyn wewnątrz pojemnika z tworzywa pianowego.
Drewno	Drewno wysycha w kuchence mikrofalowej i może odpryskiwać lub pękać.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Ważne: przed czyszczeniem wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę sieciową z gniazdko.

- Wnętrze mikrofali czyścić wilgotną szmatką.
- Akcesoria czyścić w tradycyjny sposób wodą z mydłem.
- Obramowanie drzwiczek, uszczelkę drzwiczek i powierzchnie uszczelniające należy czyścić wilgotną szmatką, jeśli są zabrudzone.
- Do czyszczenia drzwiczek szklanych nie należy używać agresywnych środków czyszczących ani ostrych skrobaków metalowych, ponieważ mogą one zarysować powierzchnię, co może doprowadzić do pęknięcia szyby.
- Porady dotyczące czyszczenia: Aby ułatwić czyszczenie wewnętrznych ścianek kuchenki mikrofalowej, które mogą mieć kontakt z żywnością: włożyć pół cytryny do miski i dodać 300 ml wody. Włączyć kuchenkę mikrofalową na najwyższym poziomie mocy (100%) na około 10 minut. Następnie wyczyścić kuchenkę mikrofalową miękką, suchą szmatką.

WYSZUKIWANIE I USUWANIE USTEREK

Problem	Możliwa przyczyna	Możliwe rozwiązanie
Kuchenka mikrofalowa wpływa na odbiór telewizji.	Podczas korzystania z kuchenki mikrofalowej odbiór radia i telewizji może być utrudniony. Jest to podobne do wpływu małych urządzeń elektrycznych, takich jak miksery, odkurzacze i wentylatory, i jest to zjawisko całkowicie normalne.	
Słabe światło w kuchence mikrofalowej.	Podczas korzystania z kuchenki mikrofalowej na niskim poziomie mocy natężenie światła może być nieco słabsze. Jest to normalne.	
Na drzwiczkach zbiera się para, gorące powietrze wydobywa się z otworów wentylacyjnych.	Podczas przygotowywania potraw z żywności może wydobywać się para. Większość pary uchodzi przez otwory wentylacyjne. Może się to zdarzyć i jest to zupełnie normalne zjawisko, że na zimnych miejscach, takich jak drzwiczki, gromadzi się para.	
Kuchenka mikrofalowa uruchamia się przypadkowo bez jedzenia w środku.	Zabrania się używania kuchenki mikrofalowej bez jedzenia w środku, ponieważ jest to bardzo niebezpieczne.	
Mikrofalówka nie uruchamia się.	Kabel zasilający nie jest prawidłowo podłączony.	Najpierw odłączyć urządzenie i po 10 sekundach ponownie podłączyć wtyczkę do gniazdka. Wymienić bezpiecznik
	Wyskoczył bezpiecznik lub aktywował się odłącznik.	Zresetować odłącznik (skontaktować się z działem obsługi klienta lub innym wykwalifikowanym personelem
	Gniazdko sieciowe jest uszkodzone.	Podłączyć inne urządzenia do gniazdka, aby sprawdzić, czy działa.

Problem	Możliwa przyczyna	Możliwe rozwiązanie
Mikrofalówka nie działa (nie grzeje).	Drzwiczki są nieprawidłowo zamknięte.	Zamknąć drzwiczki prawidłowo.
Pierścień obrotowy wydaje dziwne dźwięki podczas korzystania z kuchenki mikrofalowej.	Brud osadził się pod talerzem szklanym.	Patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”, aby wyczyścić zabrudzone części urządzenia.

WSKAZÓWKI DOT. UTYLIZACJI



Jeżeli na produkcie znajduje się symbol przedstawiony na ilustracji z lewej strony (przekreślony kosz na śmieci na kółkach), obowiązuje dyrektywa europejska 2012/19/UE. Takich produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami z gospodarstwa domowego. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Przestrzegać lokalnych przepisów i nie wyrzucać urządzeń używanych wraz z odpadami domowymi. Dzięki utylizacji urządzeń używanych zgodnie z przepisami chroni się środowisko i zdrowie innych osób przed ewentualnymi negatywnymi konsekwencjami. Recykling materiałów pomaga zmniejszyć zużycie surowców.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI



Producent:
Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Niemcy.

Niniejszy produkt spełnia poniższe dyrektywy europejskie:
2014/30/UE (EMV)
2014/35/UE (LVD)
2011/65/UE (RoHS)
2009/125/WE (ErP)

KLARSTEIN NIETSVK
SRVK KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIETSVK
SRVK KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIETSVK
SRVK KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIETSVK